

CAPUT XVII.

Cæsar exercitum dicit ad Morinos, et Menapios. Horum bellandi ratio: impetus in Cæsareos fit, qui inde hostes repellunt. Cæsar exercitum in bernis collocat.

28 Eodem fere tempore Cæsar, et si prope exacta jam ætas erat, tamen quod, omni Gallia pacata, Morini, Menapiique supererant, qui in armis essent, neque ad eum umquam legatos de pace misissent; arbitratus id bellum celeriter confici posse, eo exercitum adduxit. Qui longe alia ratione, ac reliqui Galli, ²⁹ bellum agere instituerunt. Nam quod intelligebant, maximas nationes, quæ prælio contendissent, pulsas, superatasque esse; continentesque silvas, ac paludes habebant: eo se, suaque omnia contulerunt. Ad quorum initium silvarum cum pervenisset Cæsar, castraque munire instituisset, neque hostis interim visus esset, dispersis in opere nostris, subito ex omnibus partibus silvæ evolaverunt, et in nosotros impetum fecerunt. Nostri celeriter arma repetunt, eosque in silvas repulerunt: et, compluribus interfectis, longius impeditioribus locis secuti, paucos ex suis deperdiderunt. Reliquis deinceps diebus Cæsar silvas cædere instituit, et, ne quis inermibus, imprudentibusque militibus ab latere impetus fieri posset, omnem eam materiam, quæ erat cæsa, conversam ad hostem collocabat, et pro vallo ad utrumque latus exstribebat. Incredibili celeritate magno spatio paucis diebus confecto, cum jam pecus, atque extrema impedimenta ab nostris tenerentur, ipsi densiores silvas peterent: ejusmodi tempestates sunt consecutæ, uti opus necessario intermitteretur, et continuatione imbrium, diutius ³⁰ sub

²⁹ Bellum agere instituerunt.) Sic membranæ, Gronovio teste, Observ. lib. II. cap. 3. quorum et instituerant est. Ab imperitis suppositum erat autem dictionis bellum agere: ad Nepotis Hannibalem, cap. 8.

sect. 3. diximus: nam et is hac formula usus est.
³⁰ Sub pellibus contineri.) Sub tentorii factis ex pellibus: qui mos Romanorum erat. Videlicet v. 2. Tacit. XIII. 35. XIV. 38. Flor. lib. 22.

LIBER III.

83

pellibus milites contineri non possent. Itaque, vastatis omnibus eorum agris, vicis, ædificisque incensis, Cæsar exercitum reduxit, et in Aulercis, Lexobiisque, reliquis item civitatibus, quæ proxime ³¹ bellum fecerant, in hibernis collocavit.

³¹ Bellum fecerant.) Hoc Catil. III. 9. pro Milone, cap. Seneca, epist. cxiv. in Sallustio. tamquam insolens, notavit: nec Nepos Dione, cap. 4. Livius vero optimi scriptores hac a. 38. Vide Curas nostras posteriores. Cicер. in

C. JULII CÆSARIS

COMMENTARIORUM

DE BELLO GALlico

LIBER QUARTUS.

CAPUT I.

Usipetes Germani, et Tencteri Rhenum transeunt. Suevorum mores, et vires. Quid apud eos significet agrorum vacatio. Ubiorum regio, et mores.

Ea, quæ secuta est, hieme, qui sicut annus Cn. Pompejo, M. Crasso Coss. ¹ Usipetes Germani, item Tencteri, magna cum multitudine hominum flumen Rhenum transierunt; non longe a mari, quo Rhenus influit. Causa transeundi fuit, quod ab Suevis complures annos exagitati, bello premebantur, et agricultura prohibebantur.

¹ Usipetes, et Tencteri.) Germaniæ populi, qui olim intus habitaverant; unde pulsæ a da videtur illi, quæ in vulgaris Cæsaris libris appetitum cum gemina aspiratione Tencteri sunt Usipiæ, et Tencteri: obterri.

F 2

“Suevorum gens est longe maxima, et bellicosissima Germanorum omnium.² II centum pagos habere dicuntur, ex quibus quotannis singula millia armatorum, belandi causa, suis ex finibus educunt. Reliqui domi manent: pro se, atque illis colunt. Hi rursus invicem anno post in armis sunt; illi domi remanent. Sic heque agricultura, neque ratio, atque usus belli intermittitur; sed privati, ac separati agri apud eos nihil est: neque longius anno remanere uno in loco, incolendi causa, licet: neque multum frumento, sed maximam partem latte, atque pecore vivunt, multumque sunt in venationibus. Quæ res et cibi genere, et quotidiana exercitatione, et libertate virte (quod a pueris nullo officio, aut disciplina assuefacti, nihil omnino contra voluntatem faciant) et vires alit, et immanni corporum magnitudine efficit. Atque in eam se consuetudinem adduxerunt, ut locis frigidissimis neque vestitus, præter pelles, habeant quidquam (quarum propter exiguitatem magna est corporis pars aperta) et laventur in fluminibus. Mercatoribus est ad eos aditus, magis eo, ut quæ bello ceperint, quibus vendant, habeant, quam quo ullam rem ad se importari desiderent. Quin etiam jumentis, quibus maxime Galli delectantur, quæque impenso parant pretio, Germani importatis non utuntur; sed, quæ sunt apud eos nata, prava, atque deformia, hæc quotidiana exercitatione, summi ut sint laboris, efficiunt. Equestribus præliis sæpe ex equis desiliunt, ac pedibus prælianturn, eosque eodem remanere vestigio assuefaciunt; ad quos se celeriter, cum usus poscit, recipiunt. Neque eorum moribus turpius quidquam, aut inertius habetur, quam ephippiis uti. Itaque ad quemvis numerom ephippiatorum equitum, quamvis pauci, adire audent. Vinum ad se omnino importari non sinunt, quod ea re ad laborem ferendum remollescere homines, atque effeminari arbitrantur. Publice maximam purant esse

² *Ii centum pagos.*) De *pagis* dictum ad lib. I. cap. 18. tamen parvi, aut exigui: quod sinec. 37. quamquam hi minus annis emittebant, intellexeris, quam Helvetiorum; non gimus.

laudem, quam latissime a suis finibus vacare agros: hac re significari, magnum numerum civitatum suam vim sustinere non potuisse. Itaque una ex parte a Suevis circiter ³ millia passuum sexcenta agri vacare dicuntur. ⁴ Ad alteram partem succedunt Ubii, quorum fuit civitas ampla, atque florens, ut est caput Germanorum, et paulo, qui sunt ejusdem generis, etiam cæteris humaniores, propterea quod Rhenum attingunt, multique ad eos mercatores ventitant, et ipsi propter propinquitatem Gallicis sunt moribus assuefacti.,,

³ *Millia passuum sexcenta* ripam colentes, seu *transrhenum* populus, ut Cæsar paulo post dicit, cap. 8. sect. 16. Germani, nondum Galli, antequam ab Augusto in Galliam transducti sunt, aut sponte transgressi, permittentibus Romanis: ut arcerent, non ut custodiuntur. *Tacit. German. cap. 18.*

⁴ *Ad alteram partem succedunt Ubii.*) Tum dextra Rheni ex MS. centum.

C A P U T II.

Ubii Suevorum vectigales fiunt. Usipetes, et Tencteri, simulato domum reditu, Menapios opprimunt.

Hos cum Suevi, multis sæpe bellis experti propter amplitudinem, gravitatemque civitatis, finibus expellere non potuissent, tamen vectigales sibi fecerunt, ac multo humiliores, infirmioresque reddiderunt. In eadem ⁴ causa fuerunt Usipetes, et Tencteri, quos supra diximus: qui complures annos Suevorum vim sustinuerunt. Ad extremum tamen agris expulsi, et multis locis Germaniæ triennium vagati, ad Rhenum pervenerunt: quas regiones Menapii incolebant, et ad utramque ripam fluminis agros, ædificia, vicosque habebant; sed tantæ multitudinis adventu perterriti, ex his ædificiis, quæ trans flumen habuerant, demigraverunt: et cis Rhenum depositis præsidiis, Germanos transire prohibebant. Illi, omnia experti, cum neque vi contendere propter inopiam navium, neque clavis transire propter custodias Menapiorum possent, reverti se in suas sedes, regio-

nesque simulaverunt, et tridui viam progressi rursus reverterunt, atque omni hoc itinere una nocte equitatu confecto, inscios, inopinantesque Menapios oppresserunt, qui de Germanorum discessu per exploratores certiores facti, sine metu trans Rhenum in suos vicos remigraverant. His interfictis, navibusque eorum occupatis, priusquam ea pars Menapiorum, quæ citra Rhenum erat, certior fieret, flumen transierunt; atque omnibus eorum ædificiis occupatis, reliquam partem hie-⁵mis se eorum copiis aluerunt.

⁵ S^e eorum copiis aluerunt.) de supra lib. II. cap. 5. sect. Eorum cibariis, alimentis. VI- IO.

C A P U T III.

Gallica consuetudo circa viatores. Cæsar ad exercitum profectus intelligit, legatos missos esse ad Germanos.

His de rebus Cæsar certior factus, et infirmitatem Gallorum veritus, quod sunt in consiliis capiendis mobiles, et novis plerumque rebus student, nihil his committendum existimavit. "Est autem hoc Gallicæ consuetudinis, ut et viatores etiam invitatos consistere cogant, et, quod quisque eorum de quaue re audierit, aut cognoverit, querant, et mercatores in oppidis vulgus circumsistat, quibus ex regionibus veniant, quasque res ibi cognoverint, prouinciare cogant. His rumoribus, atque auditionibus permoti, de summis sæpe rebus consilia ineunt: quorum eos e vestigio pœnitere necesse est, cum incertis rumoribus serviant; et plerique ad voluntatem eorum dicta respondeant., Quia consuetudine cognita, Cæsar, ne graviori bello occurreret, maturius, quam consueverat, ad exercitum proficiscitur. Eo cum venisset, ea, quæ fieri suspicatus erat, facta cognovit, missas legationes a nonnullis civitatibus ad Germanos; invitatosque eos, ut ab Rheno discederent: omniaque, quæ postulasset, ab se fore parata. Quia spe adducti Germani latius jam vagabantur, et in fines Eburonum,

LIBER IV.

87

et ⁶ Condrusorum, qui sunt Trevirorum clientes, perverterant.

6 Condrusorum, qui sunt contra Ottelium Cluverius Trevirorum clientes.) Non item Germ. A. lib. II. 13. demonstravit. Nec vero Condrusorum sedes definiri potest, nec nomine post Cæsaris tempora memorabile, ut videantur cum Tungris coaluisse.

C A P U T IV.

Cæsar constituit bellum cum Germanis gerere, ad quos habito delectu contendit. Germanorum legati ad Cæsarem, et eorum oratio; responsa Cæsaris, et legatorum petitio.

Principibus Galliae evocatis, Cæsar ea, quæ cognoverat, dissimulanda sibi existimavit: eorumque primis permulsis, et confirmatis, equitatuque imperato, bellum cum Germanis gerere constituit. Re frumentaria ⁷ comparata, equitibusque delectis, iter in ea loca facere cœpit, quibus in locis Germanos esse audiebat. A quibus cum paucorum dierum iter abesset, legati ab iis venerunt, quorum haec fuit oratio: "Germanos neque priores populo Romano bellum inferre; neque tamen recusare, si lassantur, quin armis contendant: quod Germanorum consuetudo haec sit a majoribus tradita, quicumque bellum inferant, resistere, neque deprecari: hoc tamen dicere, venisse invitatos, ejectos domo. Si suam gratiam Romani velint, posse eis utiles esse amicos: vel sibi agros attribuant, vel patientur eos tenere, quos armis possederint. Sese unis Suevis concedere, quibus ne Dii quidem immortales pares esse possint: reliquum quidem in terris esse neminem, quem non superare possint., Ad haec Cæsar, quod visum est, respondit. ⁸ Sed exitus fuit orationis: "Sibi nullam cum his amicitiam esse posse, si in Gallia remanerent: neque verum esse, qui suos fines tueri non potuerint, alienos occupare: neque ullos in Gallia vacare agros, qui dari tantæ præsertim multitudini sine injuria possint: sed licere, si velint, in Ubiorum finibus considerare, quorum sint legati

apud se, et de Suevorum injuriis querantur, et a se auxiliū petant: hoc se ab Ubiis impetraturum. Legati hæc se ad suos relatuos dixerunt: et, re deliberata, post diem tertium ad Cæsarem reversuros: interea, ne propius se eastram moveret, petierunt. Ne id quidem Cæsar ab se impetrari posse dixit: cognoverat enim, magnam partem equitatus ab iis aliquot diebus ante prædandi, frumentandæ causa, ⁷ ad Ambivaritos trans Mosam missam. Hos exspectari equites, atque ejus rei causa moram interponi arbitrabatur.

⁷ Ad Ambivaritos.) Ignotos tis æduorum clientibus, lib. plane, neque alibi memoratos. VII. cap. 27. sect. 75.
Alii tamen sunt ab Ambivare-

CAPUT V.

Origo, et cursus Mosæ, et Rheni. Legati ad Cæsarem redeunt, eorumque petitiones frustraneæ.

¹⁰ **M**osa profluit ⁸ ex monte Vogeso, qui est in finibus Lingonum, et parte quadam Rheni recepta, ⁹ que appellatur Valis, insulam efficit Batavorum: neque longius ab eo millibus passuum lxxx. in Oceanum influit. Rhenus autem oritur ex Lepontiis, qui Alpes incolunt, et longo spatio per fines ¹⁰ Nantuatum, Helvetiorum, Sequanorum ¹¹,

⁸ Ex Vogeso monte, in finibus Lingonum.) Nota ex tabulis nomina. Mons inter Burgundiam, Lotharingiam, et Alsatię procurrit: populi caput hodie Langres.

⁹ Que appellatur Valis.) Libri veteres habent *Vatalos*, etiam Græcus Βάταλος, vetustiores, Glareano teste, *Walis*, Germanica litera, qua quis usum Cæsarem crederet, abhorrente ab ore Romano? Credo *Valis*, vel *Valor* scripsisse: *Vatalos* autem ortum ex Taciti *Vatalis*, c ad b, ut sæpius lebant barbaris temporibus, a librariis adjecta, et rursus deinde sublata adspiratione. Recentiores e-

ditiones habent *Walis*.

¹⁰ *Nantuatum.*) Alii hi a Nantuatis inter Varagros, et Allobrogas sitis, lib. III. ineunte, et cap. 4. sect. 6. adeo, ut quidam dubitent de nomine, ac Rætos putent intelligi, nusquam a Cæsare memoratos, quos vero longo tractus Rhenus in Grisonibus stringit.

¹¹ *Mediomatricorum.*) At hi ad Mosellam sunt, eorumque caput Divodorum, nunc Metis, seu Metz. Hos Cæsar, eumque secutus Strabo ad Rhenum perducunt, de quo dubitant Valerius in Rhenum: nisi Tribocorum, id est, Alsatorum partem simul tenuerunt.

LIBER. IV.

Mediomatricorum, Tribocorum, Trevirorum citatus fertur: et, ubi Oceano appropinquavit, in plures diffuit partes, multis, ingentibusque insulis effectis, quarum pars magna a feris, barbarisque nationibus incolitur: ex quibus sunt, qui piscibus, atque ovis avium vivere existimantur: ¹² multisque capitibus in Oceanum influit. ¹² Cæsar cum ab hoste non amplius passuum XII. millibus abasset, ut erat constitutum, ad eum legati revertuntur: qui in itinere congressi, magnopere, ne longius progrederetur, orabant. Cum id non impetrassent, petebant, ut ad eos equites, qui agmen antecessissent, praemitteret, eosque pugna prohiberet, sibique uti potestatem faceret in Ubios legatos mittendi: quorum si principes, ac senatus sibi jurejurando fidem fecissent, ea conditione, quæ a Cæsare ferretur, se usuros ostendebant: ad has res conficiendas sibi tridui spatium daret. Hæc omnia Cæsar eodem illo pertinere arbitrabatur, ut, tridui mora interposita, equites eorum, qui abessent, reverterentur: tamen sese non longius millibus passum inviuationis causa processurum eo die dixit: huc postero die quam frequentissimi conveinirent, ut de eorum postulatis cognosceret.

¹² Multis capitibus in Oceanum.) Multis ostiis, ἐκελαῖς Ilis appellantur. Græcus interpres rara, et singulari notione, cum bene πόλλως γομασιν.

CAPUT VI.

Cæsaris mandata ad præfectos. Ab hostibus impetus factus: horum fuga: occisorum numerus: Cæsaris sententia de legis, et conditionibus.

I

nterim ad præfectos, qui cum omni equitatu antecesserant, mittit, qui nuntiarent, ne hostes prælio lacesserent; et si ipsi lacesserentur, sustinerent, quoad ipse cum exercitu proprius accessisset. At hostes, ubi ¹² primum nostros equites conspexerunt, quorum erat v. millium numerus, cum ipsi non amplius octingentos equites haberent, quod ii, qui frumentandi causa ierant

trans Mosam, nondum redierant: nihil nostris timentibus, quod legati eorum paulo ante a Cæsare discesserant, atque is dies induciis erat ab iis petitus, impetu facto, celeriter nostros perturbaverant: rursus, resistentibus nostris consuetudine sua, ad pedes desilierunt, suffossisque equis, compluribusque nostris dejectis, reliquos in fugam congererunt, atque ita perterritos egerunt, ut non prius fuga desisterent, quam in conspectum agminis nostri venissent. In eo prælio ex equitibus nostris interficiuntur ^{IV.} et ¹⁴ LXX. in his vir fortissimus Piso Aquitanus, amplissimo genere natus, cuius avus in civitate sua regnum obtinuerat, amicus ab senatu nostro appellatus. Hic, cum fratri intercluso ab hostibus auxilium ferret, illum periculo eripuit; ipse, equo vulnerato dejectus, quoad potuit, fortissime restitit. Cum circumventus, multis vulneribus acceptis, cecidisset; atque id frater, qui jam prælio excesserat, procul animadvertisset, incitato equo, sese hostibus obtulit, atque interfecit est. Hoc facto prælio, Cæsar neque jam sibi legatos audiendos, neque conditiones accipiendas arbitrabatur ab iis, qui, per dolum atque insidias petita pace, ultro bellum intulissent: exspectare vero dum hostium copiae augerentur, equitatusque reverteretur, summae dementiae esse judicabat: et cognita Gallorum infirmitate, quantum jam apud eos hostes uno prælio auctoritatis essent consecuti, sentiebant: quibus ad consilia caienda nihil spatii dandum existimabat.

CAPUT VII.

Germanorum adventus in castra Cæsaris, cuius jussu retinuerat. Impetus fit in hostium castra, et prælium committitur. Germani, rebus desperatis, se in flumen præcipitant: Cæsar libertatem concedit iis, quos in castris retinuerat.

His constitutis rebus, et consilio cum legatis, et quæstore communicato, ne quem diem pugna prætermitteret, opportunissima res accidit, quod postridie ejus diei mane eadem et perfidia, et simulatione

usi Germani frequenter omnibus principibus, majoribusque natu adhibitis, ad eum in castra venerunt; simul, ut dicebatur, sui purgandi causa, quod contra, atque esset dictum, et ipsi petissent, prælium pridie commisissent; simul, ut si quid possent, de induciis fallendo impetrarent. Quos sibi Cæsar oblatis gavisus retineri jussit: ipse omnes copias castris eduxit: equitatum, quod recenti prælio perterritum esse existimabat, agmen subsequi jussit. Acie triplici instructa, et ¹⁴ celeriter XII. millium itinere confecto, prius ad hostium castra pervenit, quam, quid ageretur, Germani sentire possent. Qui omnia rebus subito perterriti, et celeritate adventus nostri, et discessu suorum, neque consilii habendi, neque arma capendi spatio dato, perturbabantur; ut copiasne adversus hostem educere, an castra defendere, an fuga salutem petere, præstaret. Quorum timor cum fremitu, et concursu significaretur, milites nostri, pristini diei perfidia incitati, in castra irruperunt: quo in loco qui celeriter arma capere potuerunt, paulisper nostris restiterunt; atque inter carros, impedimentaque prælium commiserunt. At reliqua multitudine puerorum, mulierumque (nam cum omnibus suis domo excesserant, Rhenumque transierant) passim fugere coepit: ad quos consecrandos Cæsar equitatum misit. Germani, post tergum clamore auditu, ¹⁵ cum suos interfici viderent, armis abjecris, signisque militariis relictis, se ex castris ejecerunt: et cum ¹⁴ ad confluentem Mosæ, et Rheni pervenissent, reliqua fuga desperata, magno numero imperfecto, reliqui se in flumen præcipitaverunt; atque ibi timore, lassitudine, et vi fluminis oppressi, perierunt. Nostri ad unum omnes incolumes, per paucis vulneratis, ex tanti belli timore, cum hostium numerus capitum CDXXX.

¹³ Ad confluentem Mosæ, et fluentem, ac manu factum, Rheni.) Sic omnes libri: etiam quem Joann. Isaacus Pontanus Grecus, Εὐθεία συμπλήγυνται δι Discept. chorogr. part. I. cap. Moys. τῶν ἡγεμ. Cluverius 5. refutavit. Scilicet fugerunt G. A. lib. II. 14. contendit inter Mosam, et Rhenum usque ad concursum illorum, quo Mosellæ legendum esse, recentiore credens Mosæ con- fuga impediabatur.

millium fuisse, se in castra receperunt. Cæsar iis, quos in castris retinuerat, discedendi potestatem fecit. Illi suppicia, cruciatusque Gallorum veriti, quorum agros vexaverant, remanere se apud eum velle dixerunt. Iis Cæsar libertatem concessit.

CAPUT VIII.

Cæsar Rhenum transire statuit; hujusce rei causa Cæsar nuntii ad hostes missi; Ubii auxilium a Cæsare petunt.

¹⁰ Germanico bello confecto, multis de causis Cæsar statuit sibi Rhenum esse transeundum: quarum illa fuit justissima, quod, cum videret Germanos tam facile impelli, ut in Galliam venirent, suis quoque rebus eos timere voluit, cum intelligerent, et posse, et audere populi Romani exercitum Rhenum transire. Accesit etiam, quod illa pars equitatus Usipetum, et Tenterorum, quam supra commemoravi, prædandi, frumentandique causa Mosam transisse, neque prælio interfuisse, post fugam suorum se trans Rhenum in ¹⁴ fines Sicambrorum receiverat, seque cum iis coniunxerat. Ad quos cum Cæsar nuntios misisset, qui postularent, eos, qui sibi, Galliæque bellum intulissent, uti sibi dederent, responderunt: "Populi Rom. imperium Rhenum finire: si, se invito, Germanos in Galliam transire non æquum existimaret; cur sui quidquam esse imperii, aut potestatis trans Rhenum postularet?".¹⁴ Ubii autem, qui uni ¹⁵ ex transrhenanis ad Cæsarem legatos miserant, amicitiam fecerant, obsides dederant, magnopere orabant, "ut sibi auxilium ferret, quod graviter ab Suevis premerentur; vel, si id facere occupationibus Reip. prohiberetur, exercitum modo Rhenum transportaret: id sibi ad auxilium,

¹⁴ In fines Sicambrorum.) tes, et Tenteri possederunt. Sicambi, sive Sigambri easdem fere regiones tenuerunt, supra Lupiam usque Alisonem, et in meridiem usque ad Catorum fines: quas postea his transductis in Galliam, Usipe-

¹⁵ Ex transrhenanis.) Tunc temporibus enim Germani erant, antequam ex dextra ripa Rheni in sinistram, sive Gallicam migrarent. Vide supra ad cap. I. sect. 3. dicta.

spemque reliqui temporis satis futurum: tantum esse nomen apud eos, atque opinionem exercitus Romani, Afrivisto pulso, et hoc novissimo prælio facto, ut etiam ad ultimas Germanorum nationes opinione, et amicitia populi Romani tuti esse possent; navium magnam copiam ad transportandum exercitum pollicebantur.,,

CAPUT IX.

Ratio, juxta quam pons est fabricatus, ut exercitus transduceretur.

Cæsar his de causis, quas commemoravi, Rhenum ¹⁷ transire decreverat: sed navibus transire neque sati tutum esse arbitrabatur, neque suæ, neque populi Romani dignitatis esse statuebat. Itaque etsi summa difficultas faciundi potius proponebatur propter latitudinem, rapiditatem, altitudinemque fluminis; tamen id sibi contendendum, aut aliter non transducendum exercitum existimabat. Rationem igitur pontis hanc instituit. Tigna bina sexquipedalia paulum ab imo præacuta, dimensa ad altitudinem fluminis, intervallo pedum duorum inter se jungebat; hæc cum machinationibus immissa in flumine defixerat, fistucisque adegerat, non sublicet modo directa ad perpendicularum, sed prona, ac fastigata, ut secundum naturam fluminis procumberet: his item contraria duo ad eumdem modum juncta, intervallo pedum quadragenum ab inferiore parte contra vim, atque impetum fluminis conversa statuebat: hæc utraque bipedalibus trabibus immisis, quantum eorum tignorum junctura distabat, binis utrinque fibulis ab externa parte distinebantur: quibus disclusis, atque in contrariam partem revinctis, tanta erat operis firmitudo, atque ea rerum natura, ut, quo major vis aquæ se incitavisset, hoc arctius illigata tenerentur. Hæc directa materia injecta contexebantur, ac longuriis, cratibusque consternebantur: ac nihil secius sublicet ad inferiorem partem fluminis obliquæ adgebantur; quæ, ¹⁸ pro arie-

¹⁶ Pro ariete subjectæ.) Pro Græcus hoc 1900 xpioū membra munimento, ac defensione. Et nit.

te subjectæ, et cum omni opere conjunctæ, vim fluminis exciperent, et aliæ item supra pontem mediocri spatio: ut, si arborum trunci, sive naves, dejiciendi operis causa, essent a barbaris missæ, his defensoribus earum rerum vis minueretur, neu ponti nocerent.

CAPUT X.

Exercitu transducto, Cæsar in fines Sicambrorum contendit, ad quem plures legati veniunt: cum Sicambris se in silvas absconderent, Cæsar in fines Ubiorum se recipit, qui ei quedam detegunt.

Pons rescinditur.

18 **D**iebus deceni, quibus materia cœpta erat comportari, omni opere effecto, exercitus transducitur. Cæsar, ad utramque partem pontis firmo præsidio relicto, in fines Sicambrorum contendit. Interim a compluribus civitatibus ad eum legati veniunt, quibus pacem, atque amicitiam petentibus, liberaliter respondet, obsidesque ad se adduci jubet. Sicambrî ex eo tempore, quo pons institui cœptus est, fuga comparata, hortantibus iis, quos ex Tencteris, atque Usipetibus apud se habebant, finibus suis excesserant, suaque omnia exportaverant, seque in solitudinem, ac silvas abdiderant. Cæsar paucos dies in eorum finibus moratus, omnibus vicis, ædificisque incensis, frumentisque succisis, se¹⁷ in fines Ubiorumcepit; atque his auxiliis suum pollicitus, si a Suevis premerentur, hæc ab iis cognovit: Suevos, postquam per exploratores pontem feri comperserint, more suo consilio habitu, nuntios in omnes partes dimisisse, uti de oppidis demigrarent, liberos, uxores, suaque omnia in silvis deponebant, utque omnes, qui arma ferrre possent, unum in locum convenirent: hunc esse delectum medium fere regionum earum, quas Suevi obtinerent: ibi Romanorum adventum exspectare, atque ibi decertare constituis-

¹⁷ In fines Ubiorum se recepit.) Quia Ubiorum precibus est transitus in Germaniam agetus, cap. 9. sect. 16. et nunc a Sicambris in Ubios revertitur:

pontem ipsum ad Ubios pertinuisse non dubitatur, sed quo loco, et parte, definiri non potest, tacente historia.

se. Quod ubi Cæsar comperit, omnibus his rebus confectis, quarum rerum causa exercitum transducere constituerat, ut Germanis metum injiceret, ut Sicambros ulcisceretur, ut Ubios obsidione liberaret, diebus omnino octodecim trans Rhenum consumptis, satis et ad laudem, et ad utilitatem profectum arbitratus, se in Galliam recepit, pontemque rescidit.

CAPUT XI.

Cæsar in Britanniam profici sci contendit; prius tamen emittit C. Volusenum cum mandatis. Plurium insularum legati ad Cæsarem: bujus mandata ad Comium. Voluseni redditus ad Cæsarem.

Exigua parte æstatis reliqua, Cæsar, etsi in his locis, quod omnis Gallia ad Septentrionem verigit, maturæ sunt hiemæ, tamen in Britanniam profici sci contendit: quod, omnibus fere Gallicis bellis, hostibus nostris inde subministrata auxilia intelligebat: et, si tempus anni ad bellum gerendum desiceret, tamen magno sibi usui fore arbitrabatur, ¹⁸ si modo insulam adisset, et genus hominum perspexisset, loca, portus, aditus cognovisset, quæ omnia fere Gallis erant incognita: neque enim temere præter mercatores adit ad illos quisquam; neque iis ipsis quidquam, præter oram maritimam, atque eas regiones, quæ sunt contra Galliam, notum est. Itaque, convocatis ad se undique mercatoribus, neque quanta esset insulae magnitudo, neque quæ, aut quante nationes incolebant, neque quem usum belli haberent, aut quibus institutis uterentur, neque qui essent ad majorum navium multitudinem idonei portus, reperire poterat. Ad hæc cognoscenda, priusquam periculum faceret, idoneum esse arbitratus C. Volusenum, cum navi longa præ-

¹⁸ Si modo insulam adisset.) Cæsar Britanniam constanter vocat insulam: fama magis, quam certa induxit ratione. Dubitatum postea, donec Julius Agricola sub Tito primus circumnavigavit: quod ex Dione Xiphilinus, et Tacitus Agr. cap. 10. referunt.

mittit.¹⁹ Huic mandat, ut exploratis omnibus rebus, ad se quamprimum revertatur. Ipse cum omnibus copiis in Morinos profiscitur: quod inde erat brevissimum in Britanniam trajectus. Huc naves undique ex finitimis regionibus, et quam superiore æstate ad Veneticum bellum fecerat classem, jubet convenire. Interim, consilio ejus cognito, et per mercatores perlato ad Britannos, a compluribus ejus insulæ civitatibus ad eum legati veniunt, qui polliceantur obsides dare, atque imperio populi Romani obtemperare. Quibus auditis, liberaliter pollicitus, hortatusque, ut in ea sententia permanerent, eos domum remittit: et cum his una²⁰ Comium, quem ipse, Attribatibus superatis, regem ibi constituerat, cuius virtutem, et consilium probabat, et quem sibi fidelem arbitrabatur, cujusque auctoritas in his regionibus magna habebatur, mittit. Huic imperat, quas possit, adeat civitates; horteturque, ut populi Romani fidem sequantur; seque celeriter eo venturum nuntiet. Volusenus, perspectis regionibus, quantum ei facultatis dari potuit, qui navi egredi, ac se barbaris committere non auderet, quinto die ad Cæsarem revertitur; quæque ibi perspexisset, renuntiat.

¹⁹ *Huic mandat, ut exploratis omnibus rebus.*) Hæsitat in his Goduinus, quod Suetonius cap. 8. dicat, Cæsarem per se explorasse post navigationem Voluseni. At per se non legato Voluseno, sed incerta fama, ac mercatorum relatione. Quæ enim imperator per duces suos explorat, ipse explorasse dicitur. Idem Juli Celsi excerptori respondit D. Vossius.

CAPUT XII.

Cæsar Morinorum excipit excusationem, eosque in fidem recipit. In Britanniam transmissurus, naves parat.

²² **D**um in his locis Cæsar navium parandarum causa moratur, ex magna parte Morinorum ad eum

²⁰ *Comium, quem... regem ibi constituerat.*) In Thesauro Braudenburgico (p. 305.) extat nummus, in cuius una facie circa equum COMMIOS: in altera capiti Galeato GERMAN adscriptum est: quem nobilissim. vir. L. Beger ad hunc Comium Attribatibus refert. Dio certe lib. XL. scripsit Κόμιος: etiam libri quidam Latini.

legati venerunt; qui se de superioris temporis consilio excusat, quod homines barbari, et nostræ consuetudinis imperiti, bellum populo Romano fecissent; seque ea, quæ imperasset, facturos pollicerentur. Hoc sibi satis opportune Cæsar accidisse arbitratus, quod neque post tergum hostem relinquere volebat, neque belli gerendi propter anni tempus facultatem habebat, neque has tantularum rerum occupations sibi Britannia anteponendas judicabat; magnum his numerum obsidum imperat. Quibus adductis, eos in fidem recipit. Navibus circiter lxxx. onerariis coactis, contractisque, quot satis esse ad duas legiones transportandas existimabat, quidquid præterea navium longarum habebat, quæstori, legatis, præfectisque distribuit. Huc accedebant xviii. onerariae naves, quæ ex eo loco millibus passuum viii. vento tenebantur, quoniam in eundem portum pervenire possent. Has equitibus distribuit; reliquum exercitum Q. Titurio Sabino, et L. Aurunculejo Cotta legatis in Menapios, atque in eos pagos Morinorum, ab quibus ad eum legati non venerant, deducendum dedit. ²¹ P. Sulpicium Rufum legatum cum eo præsidio, quod satis esse arbitrabatur, portum tenere jussit.

²¹ *P. Sulpicium Rufum.*) tere navem habet cum inscriptione. Vossius hunc nummum pitione. ΠΟΤΒ. ΣΩΤΛΠΙΚΙΟΣ Cæsaris refert, qui averso la- POTB.

CAPUT XIII.

Cæsar naves solvit, et Britanniam attingit, ubi hostium copias reperit. Tribunis et Legatis mandata dat. Hostes Cæsareos navibus egredi prohibent.

His constitutis rebus, nactus idoneam ad navigandum tempestatem, ²² tertia fere vigilia solvit equi-

²² *Tertia vigilia solvit.*) Ex portu Itio, ut Strabo adnotavit, ex tempore, et hora in Notitia lib. iv. p. 278. quem de primo trajectu in Britanniam loqui, ex Orbis Antiq. probavimus.

equitesque ²³ in ulteriorem portum progredi, et naves
conscendere, ac se sequi jussit: ab quibus cum id paullo
tardius esset administratum, ipse hora circiter diei quar-
ta cum primis navibus Britanniam attigit: atque ibi in
omnibus collibus expositas hostium copias armatas con-
spexit. Cujus loci haec erat natura: adeo montibus an-
gustis mare continebatur, ut ex locis superioribus in litus
telum adjici posset. Hunc ad egrediendum nequamquam
idoneum arbitratus locum, dum reliquæ naves eo conve-
nirent, ad horam nonam in anchoris exspectavit. Interim
legatis, tribunisque militum convocatis, et quæ ex Voluse-
no cognovisset, et quæ fieri vellet, ostendit; monuitque
(ut rei militaris ratio, maximeque ut res maritimæ postu-
larent) ut quam celerem, atque instabilem motum habe-
rent, ad nutum, et ad tempus omnes res ab iis administra-
rentur. His dimissis, et ventum, et aestum uno tempore
nactus secundum, dato signo, et sublati anchoris, circiter
milia passuum viii. ab eo loco progressus, aperto, ac pla-
no litore naves constituit. At barbari consilio Romanorum
cognito, præmisso equitatu, et ²⁴ essedariis, quo ple-
rumque genere in præliis uti consueverunt, reliquis co-
piis subsecuti, nostros navibus egredi prohibebant.

24

²³ In ulteriorem portum.) Qui
post paulo, c. 16. sect. 28. su-
perior vocatur, in ortum, et ad
dexteram ab Ilio recedens: cui
opponitur inferior, ab Ilio rece-
dens in occasum, eodem loco.
Ita enim plaga discernuntur in
hoc litore. Lege id. c. quo et su-
perior portus memoratur, et in-
ferior pars insulae, que est pro-

pius solis occasum.

²⁴ Essedariis.) Qui ex esse-
diis, id est, militaribus curribus
pugnabant. Ipse post interpres
est, c. 53. ubi omnia accuratius
descripsit. Belgæ feruntur au-
ctores, si Servio credimus ad
illud Georgic. IIII. vers. 204.

Belgica vel molli melius feret
essedera collo.

CAPUT XIV.

Cum magna difficultas milites implicatos teneret, Cæsar,
ut expeditiores milites essent, quædam mandata dat:
acris pugna, et ordinum perturbatio cooritur. Datis a
Cæsare alii mandatis, impetus in hostes fit,
et ii fugantur.

Erat ob has causas summa difficultas, quod naves

propter magnitudinem nisi in alto constitui non poterant.
Militibus autem, ignotis locis, impeditis manibus, magno,
et gravi onere armorum pressis, simul et de navibus desi-
liendum, et in fluctibus consistendum, et cum hostibus
erat pugnandum; cum illi aut ex arido, aut paululum in
aquam progressi, omnibus membris expediti, notissimis
locis, audacter tela conjicerent, et equos insuefactos in-
citarent. Quibus rebus nostri perterriti, atque hujus omni-
no generis pugnæ imperiti, non omnes eadem alacritate,
ac studio, quo in pedestribus uti præliis consueverant,
utebantur. Quod ubi Cæsar animadvertisit, naves longas, ²⁵
quarum et species erat barbaris inusitatior, et motus ad
usum expeditior, paululum removeri ab onerariis navibus,
et remis incitari, et ad latus apertum hostium constitui,
atque inde fundis, tormentis, sagittis hostes propelli, ac
submoveri jussit: quæ res magno usui nostris fuit: nam
et navium figura, et remorum motu, et inusitato genere
tormentorum permoti barbari, constiterunt, ac paulum
modo pedem retulerunt. At, nostris militibus cunctanti-
bus, maxime propter altitudinem maris, qui x. legionis
aquilam ferebat, contestatus deos, ut ea res legioni feliciter
eveniret: "Desilite, inquit, milites, nisi vultis a-
quilam hostibus prodere: ego certe meum Reip. atque
imperatori officium præstero." Hoc cum magna voce
dixisset, se ex navi proicit, atque in hostes aquilam ferre
coepit. Tum nostri cohortati inter se, ne tantum de-
decus admitteretur, universi ex navi desilierunt. Hos item
alii ex proximis navibus cum conspexissent, subsecuti,
hostibus appropinquarunt. Pugnatum est ab utrisque acri-
ter. Nostri tamen, quod neque ordines servare, neque fir-
miter insistere, neque signa subsequi poterant, atque alias
alia ex navi, quibuscumque signis occurrerat, se aggredi-
bat, magnopere perturbabantur. Hostes vero, notis o-
mnibus vadis, ubi ex litore aliquos singulares ex navi
egredientes conspexerant, incitatis equis impeditos adoriebantur. Plures paucos circumsistebant; alii ab latere
aperto in universos tela conjiciebant. Quod cum animad-
vertisset Cæsar, scaphas longarum navium, item specu-
latoria navigia militibus compleri jussit: et, quos labo-
rantes conspexerat, iis subsidia submittebat. Nostri, simul

atque in arido constiterunt, suis omnibus consecutis, in hostes impetum fecerunt, atque eos in fugam dederunt, neque longius prosequi potuerunt, quot equites cursum tenere, atque insulam capere non potuerunt. Hoc unum ad pristinam fortunam Cæsari defuit.

CAPUT XV.

Hostium legati de pace missi ad Cæsarem, cui obsides dantur.

²⁷ Hostes prælio superati, simul atque se ex fuga reperunt, statim ad Cæsarem legatos de pace miserunt: obsides datus, quæque imperasset, sese facturos, polliciti sunt: una cum his legatis Comius Attrebas venit, quem supra demonstraveram a Cæsare in Brittanniam præmissum. Hunc illi e navi egressum, cum ad eos imperatoris mandata perferret, comprehenderant, atque in vincula congecerant. Tunc, facto prælio, remiserunt; et in petenda pace ejus rei culpam in multitudinem contulerunt, et, propter imprudentiam, ut ignosceretur, petiverunt. Cæsar questus, quod, cum ulro in continentem legatis missis pacem a se petissent, bellum sine causa intulissent, ignoscere imprudentia dixit, obsidesque imperavit: quorum illi partem statim dederunt, partem ex longinquioribus locis accersitam paucis diebus sese daturos dixerunt. Interea suos remigrare in agros jusserunt: principesque undique convenere, et se, civitatesque suas Cæsari commendarunt.

CAPUT XVI.

Aliquot Cæsareæ naves subita tempestate coorta agitantur: quæ res exercitum universum perturbat.

²⁸ His rebus pace firmata, post diem quartum, quam est in Brittanniam ventum, naves xviii. ²⁵ de quibus su-

²⁵ De quibus supra.) Cap. 14. sect. 25.

LIBER IV.

101

pra demonstratum est, quæ equites sustulerant, ²⁶ ex superiori portu leni vento solverunt; quæ cum appropinquarent Brittanniæ, et ex castris viderentur, tanta tempestas subito coorta est, ut nulla earum cursum tenere posset; sed aliae eodem, unde erant profectæ, referrentur, aliæ ad inferiorem partem insulæ, quæ est propius Solis occasum, magno sui cum periculo ²⁷ dejicerentur, quæ tamen, anchoris jactis, cum fluctibus completerentur, necessario aduersa nocte in altum proiectæ, continentem petiverunt. Eadem nocte accidit, ut esset Luna plena, quæ maritimos aestus maximos in Oceano efficere consuevit, nostrisque id erat incognitum. Ita uno tempore, et longas naves, quibus Cæsar exercitum transportandum curaverat, quasque in aridum subduxerat, aestus complebat, et onerarias, quæ ad anchoras erant deligatae, tempestas afflictabat. Neque ulla nostris facultas aut administrandi, aut auxiliandi dabatur. Compluribus navibus fractis, reliquæ cum essent, funibus, anchoris, reliquisque armamentis amissis, ad navigandum inutiles; magna, id quod necesse erat accidere, totius exercitus perturbatio facta est. Neque enim naves erant aliae, quibus reportari possent; et omnia deerant, quæ ad reficiendas eas usui sunt, et, quod omnibus constabat, hiemare in Gallia oporteret, frumentum his in locis in hiemem provisum non erat.

²⁶ Ex superiori portu.) Vi- sensu tuente librorum: ut fru-
de ibidem adnotata.

²⁷ Dejicerentur.) Bene, ac sensu tuente librorum: ut fru-
proprie de loco inferiore, con- stra Ciaccomius rejicerentur ma-
luerit.

CAPUT XVII.

Britanniæ Principes, colloquio inter se habito suos clam ex castris deducunt: Cæsar necessaria comparat, in cuius milites impetus ad hostibus fit.

Quibus rebus cognitis, principes Brittanniæ, qui post prælium ad ea, quæ jusserrat Cæsar, facienda convenerant, Inter se collocuti, cum et equites, et naves, et frumentum Romanis deesse inteligerent, et paucitatem militum ex

castrorum exiguate cognoscerent; quæ hoc erant etiam angustiora, quod sine impedimentis Cæsar legiones transportaverat: optimum factu esse duxerunt, rebellione facta, frumento, commeatuque nostros prohibere, et rem in hiemem producere: quod his superatis, aut reditu interclusis, neminem postea belli inferendi causa, in Britanniam transiturum confidebant. Itaque, rursus coniuratione facta, paulatim ex castris discedere, ac suos clam ex agris deducere cœperunt. At Cæsar, etsi nondum eorum consilia cognoverat; tamen, et ex eventu navium suarum, et ex eo, quod obsides dare intermiserant, fore id, quod accidit, suspicabatur. Itaque ad omnes casus subsidia comparabat: nam et frumentum ex agris in castra quotidie conferebat; et quæ gravissime afflictæ erant naves, earum materia, atque aere ad reliquas reficiendas utebatur; et qua ad eas res erant usui, ex continenti comportare jubebat. Itaque, cum id summo studio a militibus administraretur, xii. navibus amissis, reliquis ut navigari commode posset, effectit. Dum ea geruntur, legione, ex consuetudine, una frumentatum missa, quæ appellabatur vii. neque ulla ad id tempus belli suspicione interposita, cum pars hominum in agris remaneret, pars etiam in castra ventitaret, ii, qui pro portis castrorum in statione erant, Cæsari renuntiaverunt, pulverem majorem, quam consuetudo ferret, in ea parte videri, quam in partem legio iter fecisset. Cæsar id, quod erat, suspicatus, aliquid novi a barbaris initum consilii, cohortes, quæ in stationibus erant, secum in eam partem proficiisci, duas in stationem succedere, reliquias armari, et confestim se subsequi jussit. Cum paulo longius a castris processisset, suos ab hostibus premi, atque ægre sustinere, et conferta legione²⁸ ex omnibus partibus tela conjici animadvertisit. Nam quod omni ex reliquis partibus demesso frumento, una pars erat reliqua, suspicati hostes huc nostros esse venturos, noctu in silvis delituerant. Tum dispersos, depositis armis, in metendo occupatos subito adorti, paucis interfectis, reli-

²⁸ Ex omnibus partibus tela καὶ βαρβάρους εἰς τὸ τάγμα conjici. A barbaris in confer- συστει, φέλη πάντες ταῦτα την τοῦ λογιον. Græcus τοῦ; θρασέως ἀπλεντ.

quos incertis ordinibus perturbaverant, simul equitatu, atque essedis circumdederant. "Genus hoc est ex esse- 33 dis pugnæ: primo per omnes partes perequitant, et tela conjiciunt, atque ipso terrore equorum, et strepitu rotarum, ordines plerumque perturbant; et cum se inter equitum turmas insinuavere, ex essedis desiliunt, et pedibus præliantur. Aurigæ interim paulum e prælio excedunt; atque ita se collocant, ut, si illi a multitudine hostium premantur, expeditum ad suos receptum habeant. Ita mobilitatem equitum, stabilitatem peditum in præliis præstant, ac tantum usu quotidiano, et exercitatione efficiunt, ut declivi, ac præcipiti loco incitatoe equos sustinere, et brevi moderari, ac flectere, et per temponem percurrere, et in jugo insistere, et inde se in currus citissime recipere consueverint." Quibus 34 rebus, perturbatis nostris novitate pugnæ, tempore opportunitissimo Cæsar auxilium tulit. Namque ejus adventu hostes constiterunt, nostri ex timore se receperunt. Quo facto, ad laccendum hostem, et committendum prælrium, alienum esse tempus arbitratus, suo se loco continuuit, et brevi tempore intermisso, in castra legiones reduxit.

CAPUT XVIII.

Plures, quæ sequuntur, tempestates pugnam prohibent. Barbari, nuntiis in diversas partes missis, ad castra Cæsaris accedunt, prælriumque committitur.

Dum hæc geruntur, nostris omnibus occupatis, qui erant in agris reliqui, discesserunt. Secutæ sunt continuos dies complures tempestates, quæ et nostros in castris continerent, et hostem a pugna prohiberent. Interim barbari nuntios in omnes partes dimiserunt, paucitatemque nostrorum militum suis prædicaverunt, et quanta præda faciendæ, atque in perpetuum sui liberandi facultas daretur, si Romanos castris expulissent, demonstraverunt. His rebus celeriter magna multitudine peditatus, equitatusque coacta, ad castra venerunt. Cæsar, etsi idem, quod superioribus 35

diebus acciderat, fore videbat, ut, si essent hostes pulsi, celeritate periculum effugerent; tamen nactus²⁹ equites circiter xxx, quos Comius Attrebas, de quo ante dictum est, secum transportaverat, legiones in acie pro castris constituit. Cominisco prælio diutius nostrorum militum impetum hostes ferre non potuerunt, ac terga verterunt: quos tanto spatio securi, quantum cursu, et viribus efficere potuerunt, complures ex iis occiderunt: deinde omnibus longe, latèque³⁰ ædificiis adfictis, incensisque, se in castra re-cepérunt.

²⁹ Equites circiter xxx.) Joann. Fr. Gronovius ex membranis ccc. mavult. Repugnant libri omnes, et Græcus, qui τριάκοντα vertit.

³⁰ Adfictis incensisque.) 210.

CAPUT XIX.

Ab hostibus legati mittuntur ad Cæsarem de pace: hic eis obsidum numerum duplicat: Morini Cæsareos circumstidunt: Cæsar suis auxilium mittit: plures ex hostibus occiduntur.

³⁶ Eodem die legati ab hostibus missi ad Cæsarem de pace venerunt. His Cæsar numerum obsidum, quem antea imperaverat, duplicavit, eosque in continentem adduci jussit, quod, propinqua die æquinoctii, infirmis navibus hiemi navigationem subjiciendam non existimabat. Ipse idoneam tempestatem nactus, paulo post medium noctem naves solvit, quæ omnes incolumes ad continentem perveverunt. Ex his onerariæ ^{ii.} eosdem portus, quos reliquæ capere non potuerunt, sed paulo infra delatae sunt. Quibus ex navibus cum essent expositi milites circiter ccc., atque in castra contendente, Morini, quos Cæsar in Britanniam proficisciens pacatos reliquerat, spe prædæ ad ducti, primo non ita magno suorum numero circumsteterunt, ac si sese interfici nollet, arma ponere jus-

LIBER IV.

105

serunt: ³¹ cum illi orbe facto sese defendenter, celeriter ad clamorem hominum circiter millia vi. convene-runt. Qua re nuntiata, Cæsar omnem ex castris equitatum suis auxilio misit. Interim nostri milites impe-tum hostium sustinuerunt, atque amplius horis qua-tuor fortissime pugnaverunt, et paucis vulneribus ac-ceptis, complures ex his occiderunt. Postea vero quam equitatus noster in conspectum venit, hostes, abjectis armis terga verterunt, magnusque eorum numerus est occisus.

³¹ Cum illi orbe facto.) Hæc Romani veteres, novique, et ob-acië formæ etiam lib. v. cap. ea scientes bellî, si quos locus, 14. sect. 33. et 34. memora-tur. Factus autem orbis non aut casus conjuixerunt, orbes facere (ceperunt) atque ita tam impugnandi hostis, quam ab omnibus partibus simul tecti, sui defendendi causa. Sallu-stius lugurth. c. 57. ext. denique et instructi hostium vim sus-tabant.

CAPUT XX.

Cæsar T. Labienum legatum in Morinos mittit; hi in e-
jus potestatem veniunt, Q. Titurius, et L. Cotta ad
Cæsarem se conferunt: supplicatio Cæsari
decernatur.

Cæsar postero die T. Labienum legatum cum iis³⁸ legionibus, quas ex Britannia reduxerat, in Morinos, qui rebellionem fecerant, misit. Qui cum propter siccitates paludum, quo se reciperent, non haberent: (quo perfugio superiore anno fuerant usi) omnes fere in potestatem Labieni venerunt. At Q. Titurius, et L. Cotta legati, qui in Menapiorum fines legiones duxerant, omnibus eorum agris vastatis, frumentis succisis, ædi-ficisque incensis, quod Menapii omnes se in densissimas silvas abdiderant, ad Cæsarem se receperunt. Cæsar in Belgis omnium legionum hiberna constituit. Eo duæ omnino civitates ex Britannia obsides miserunt, reliquæ neglexerunt. His rebus gestis ex literis Cæsaris³² die-rum xx. supplicatio a senatu decreta est.

³² Dierum xx. supplicatio.) Vide quæ supra ad extremum lib. ii. sunt notata.